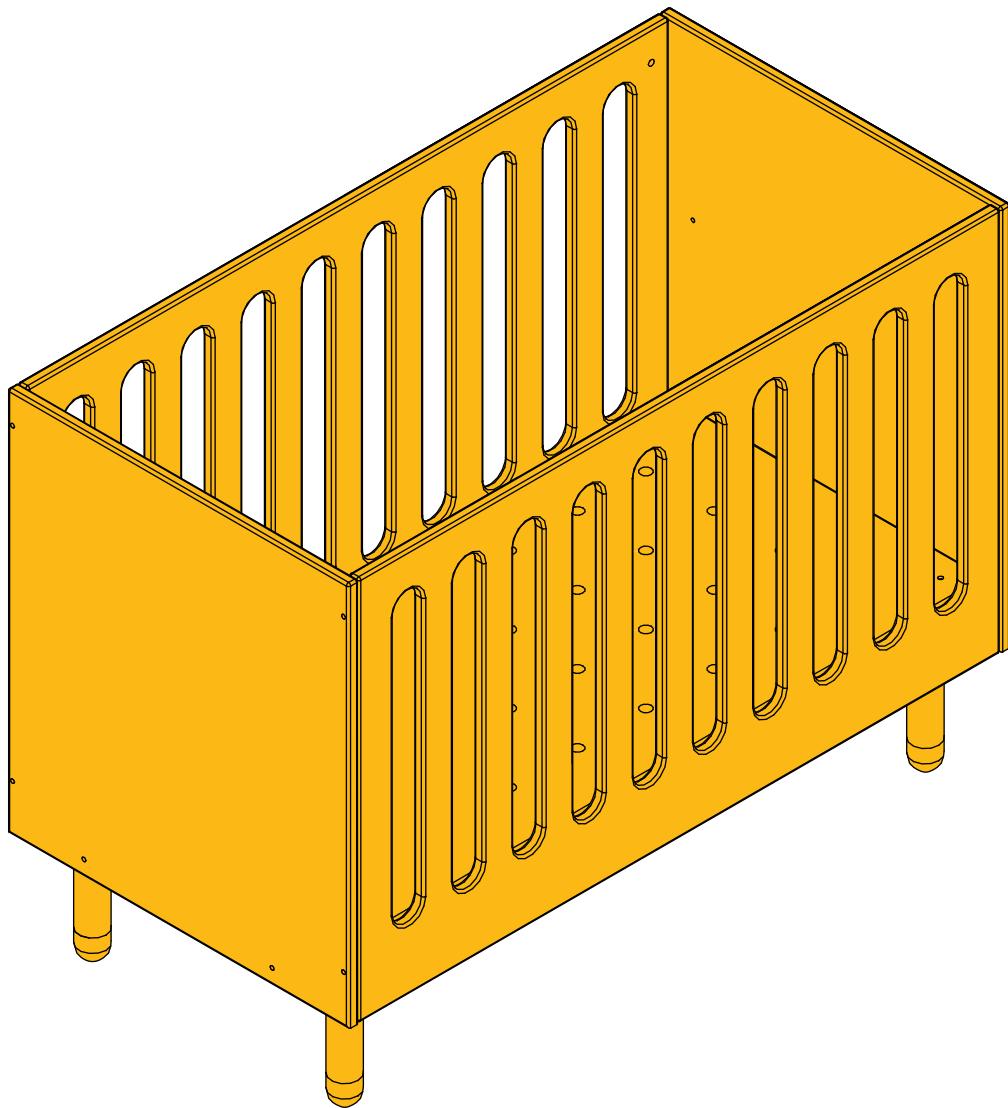


FLEXA®

Read all instructions BEFORE assembly and USE of product.
KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE!

80-19802-x

92 x 124 x 64 cm



Monterings- og brugsvejledning

Assembly instructions and direction for use

Montageanleitung und Gebrauchsanweisung

Notice de montage et mode d'emploi

Montageinstructie en onderhouds voorschrift

Instrucciones de montaje y uso

Istruzioni di montaggio e uso

Kokoamis- ja käyttöohjeet

Οδηγίες συναρμολόγησης και χρήσης

Instrukcje montażu i wskazówki dotyczące użytkowania

Instruções de montagem e de utilização

Instrucțiuni de asamblare și recomandări de utilizare.

Инструкции по сборке и руководство использования

安装及使用说明

組立ておよび使用説明

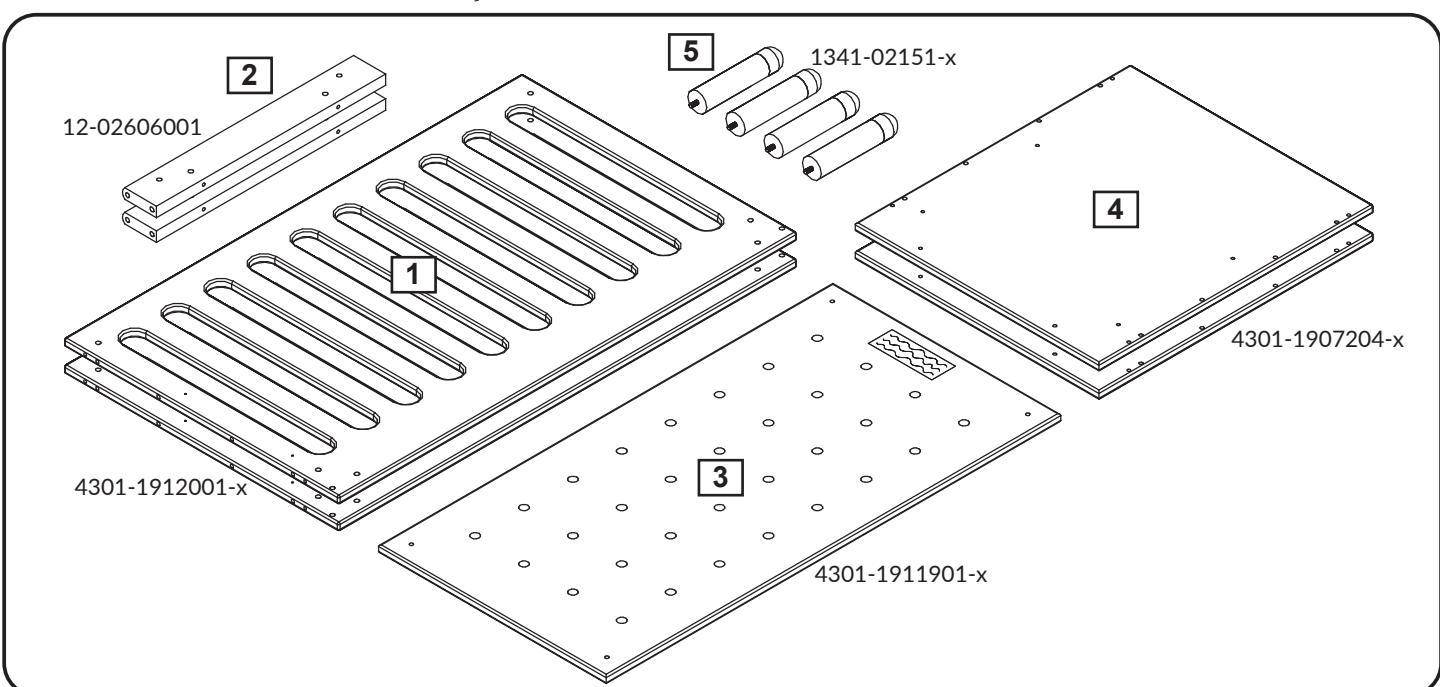
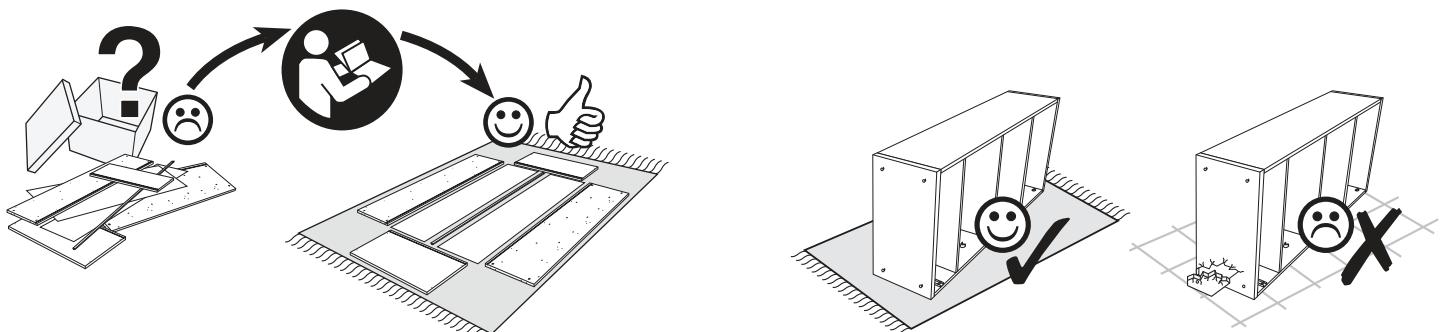
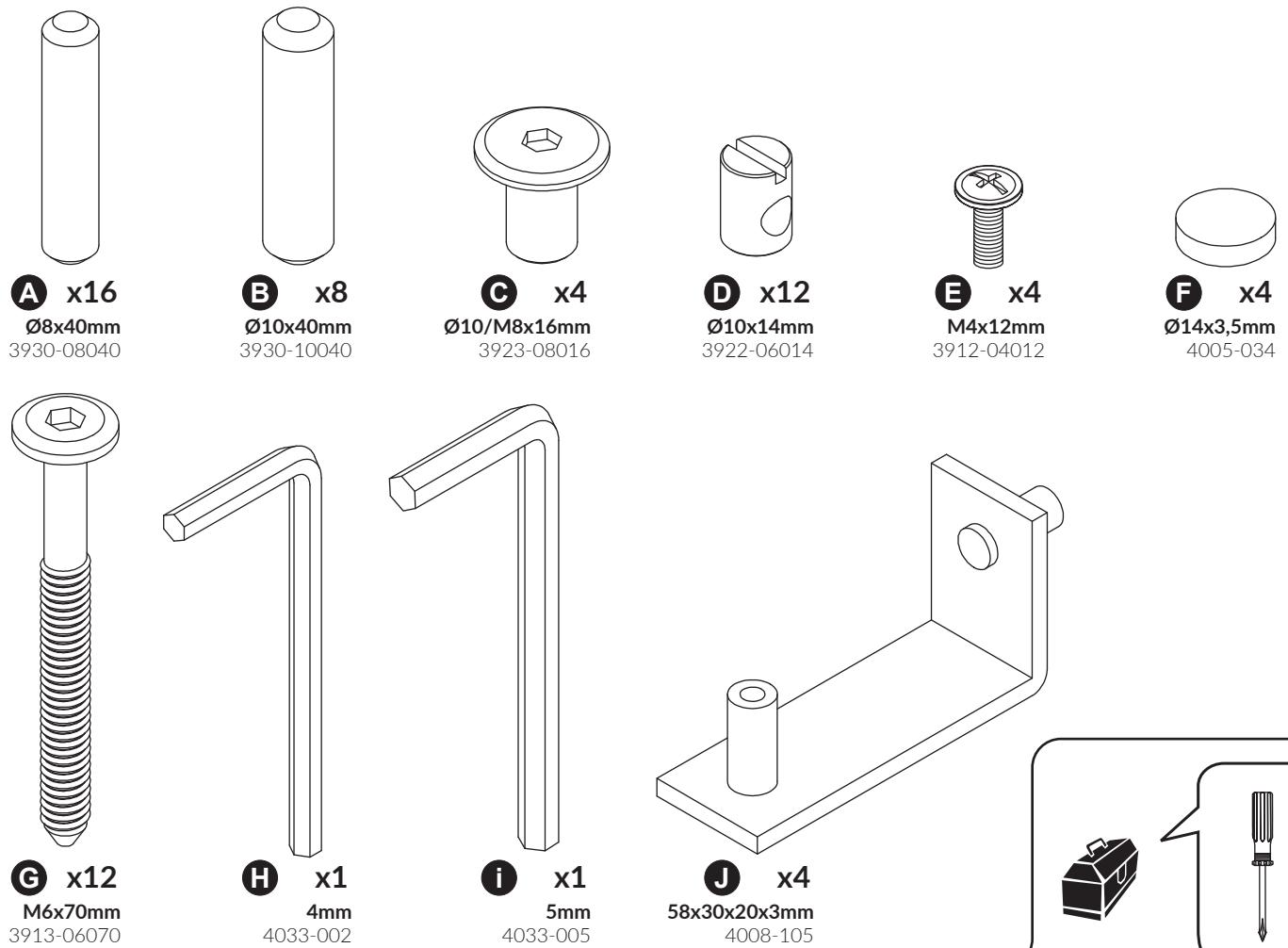
รายละเอียดเกี่ยวกับวิธีการใช้

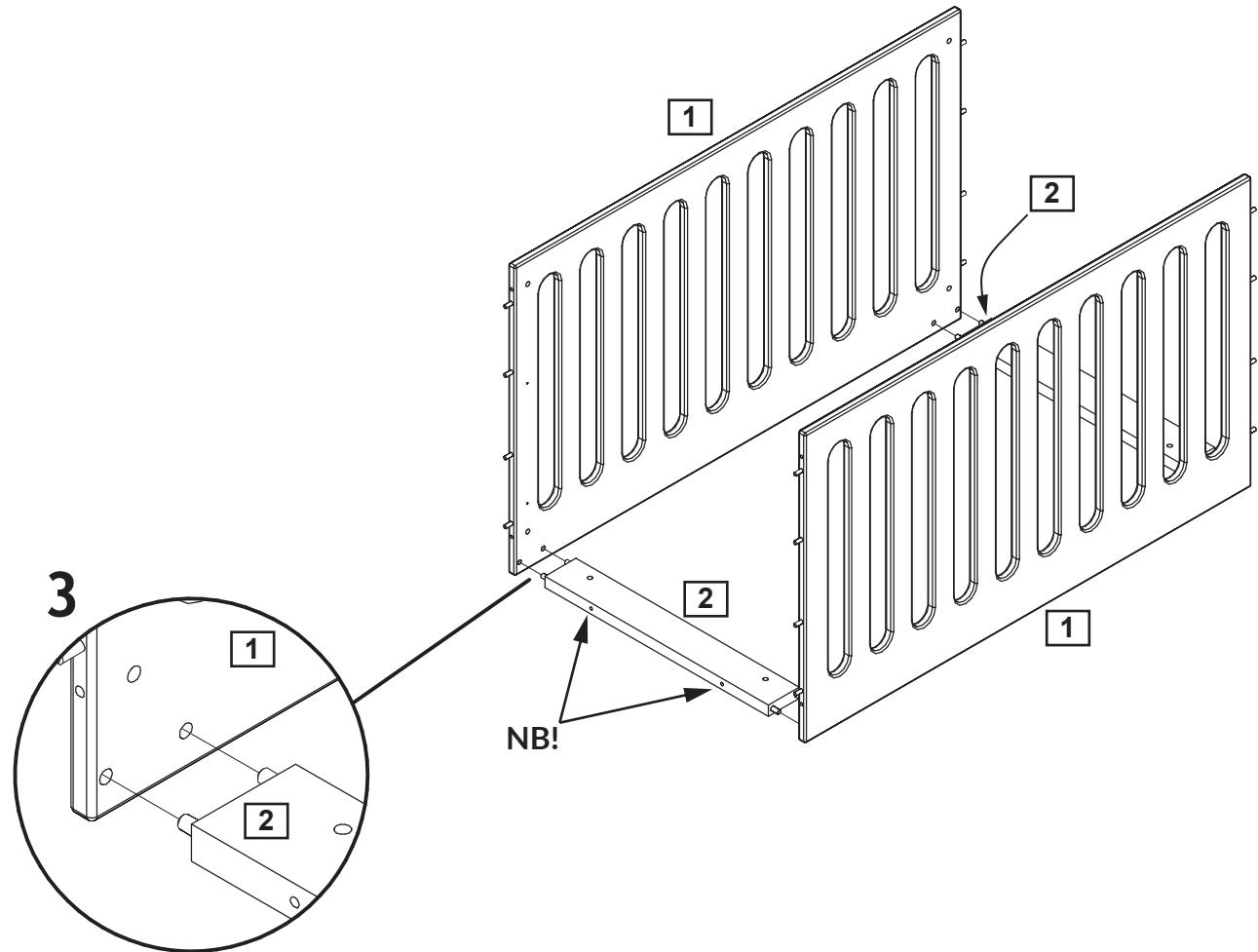
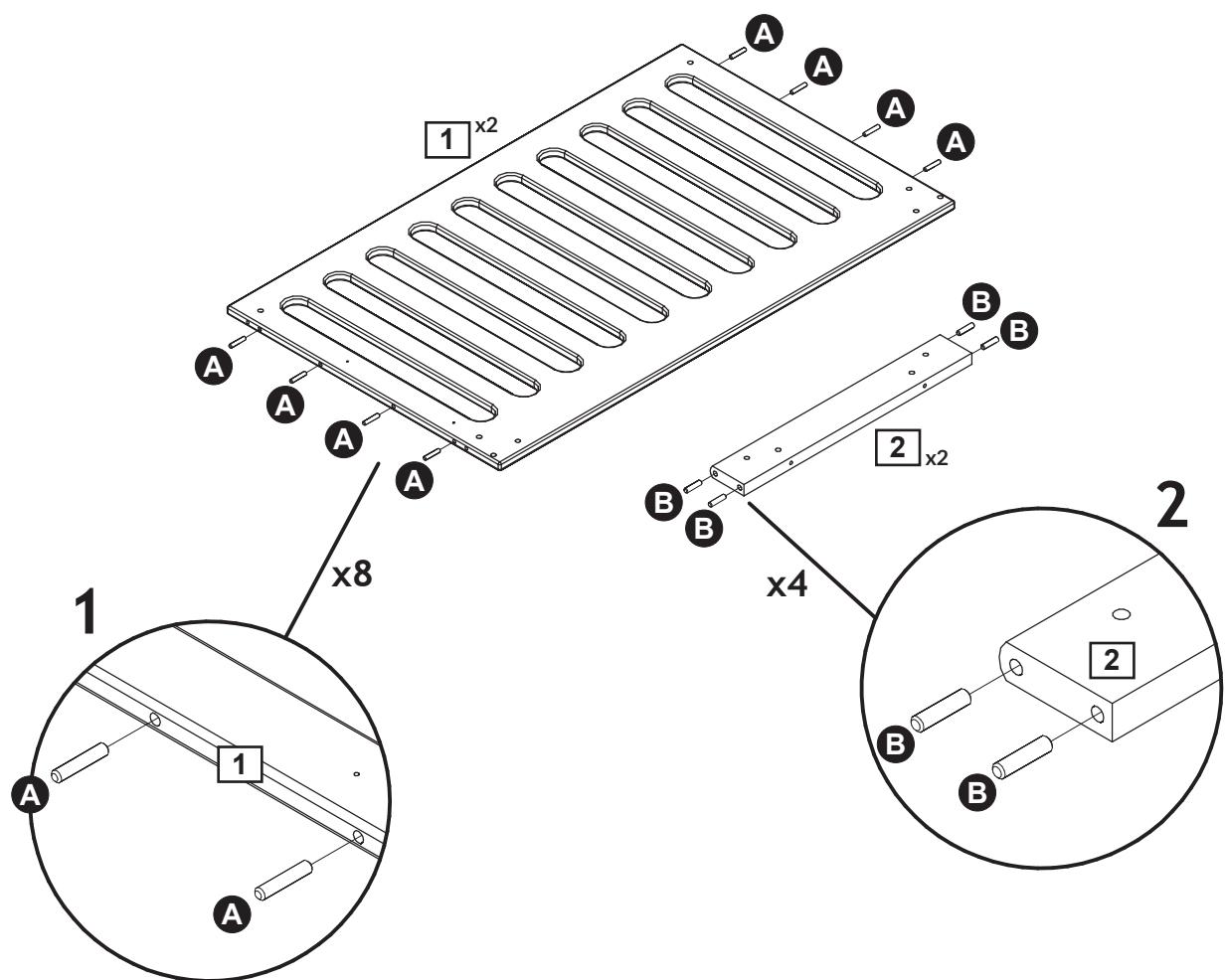
และการติดตั้ง

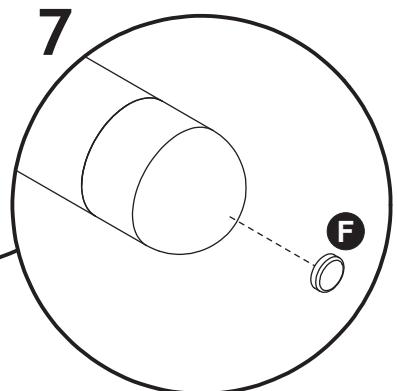
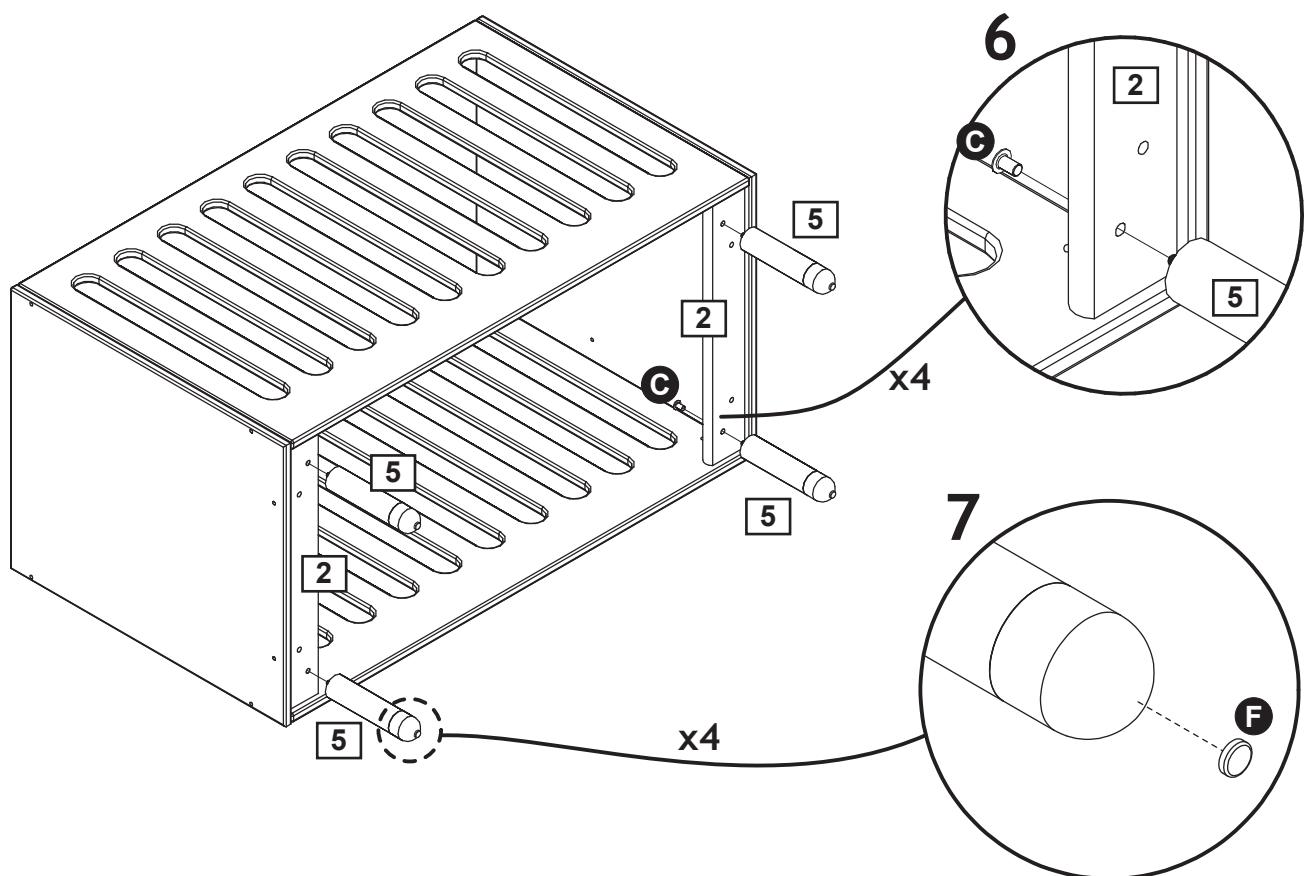
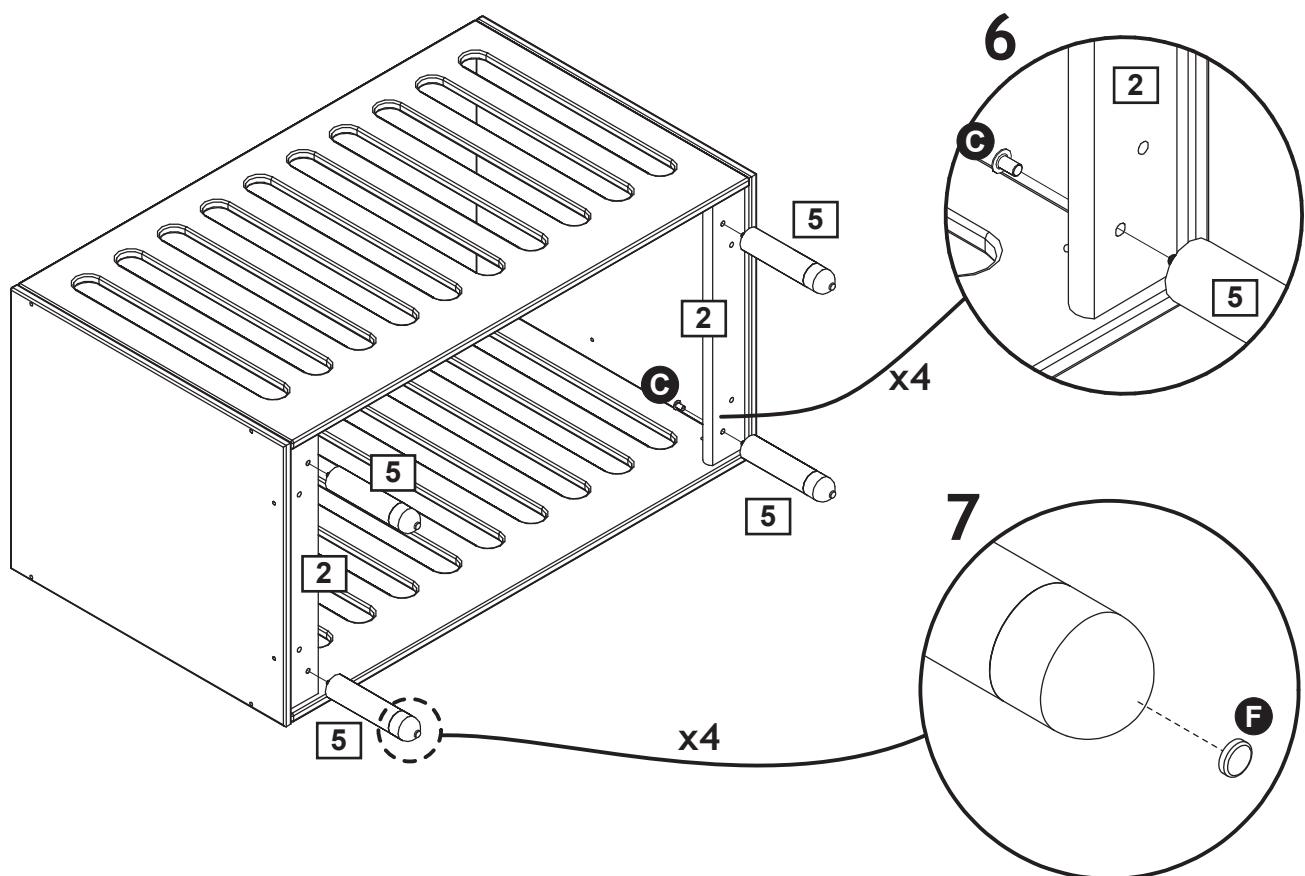
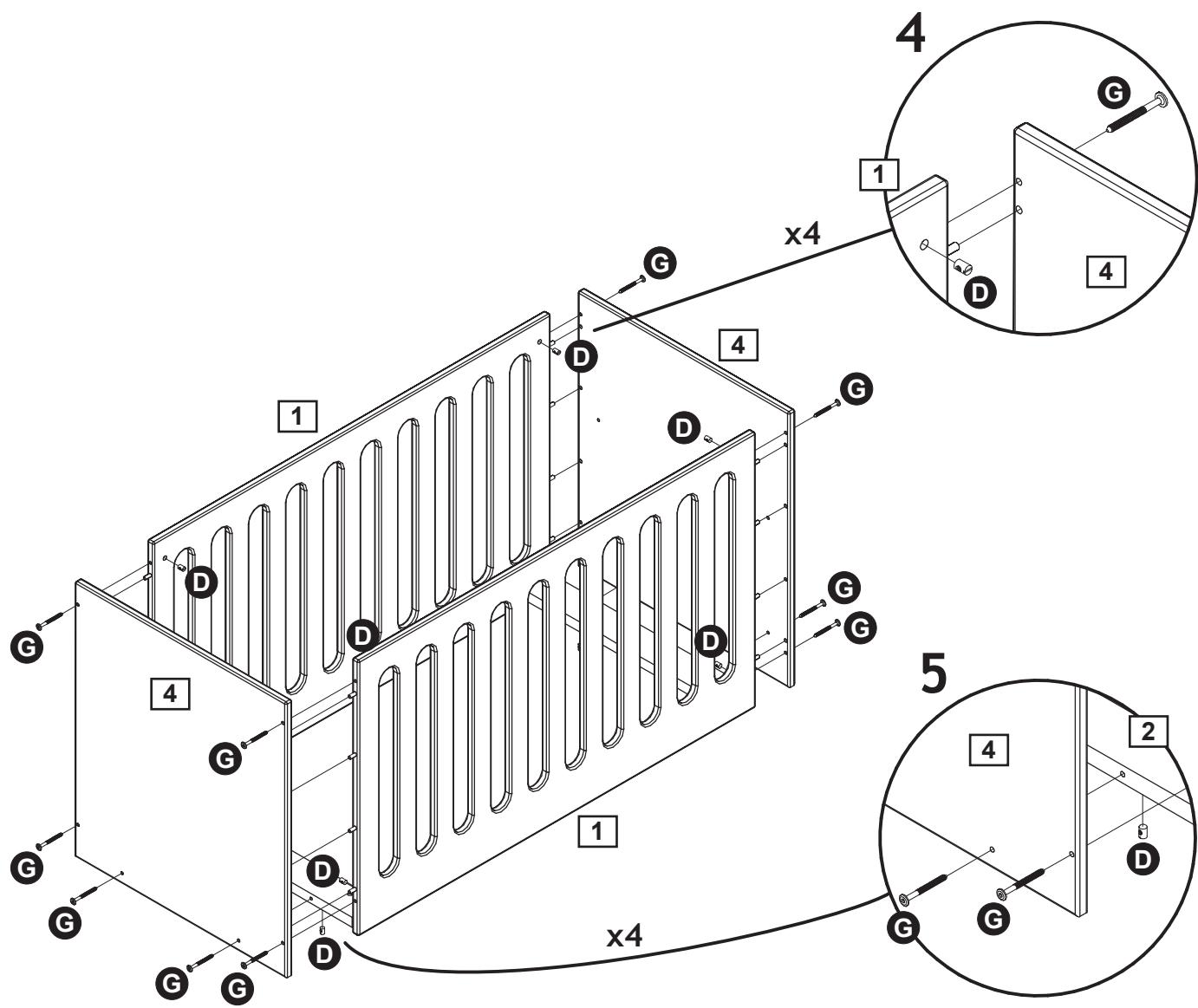
설치 및 취급설명

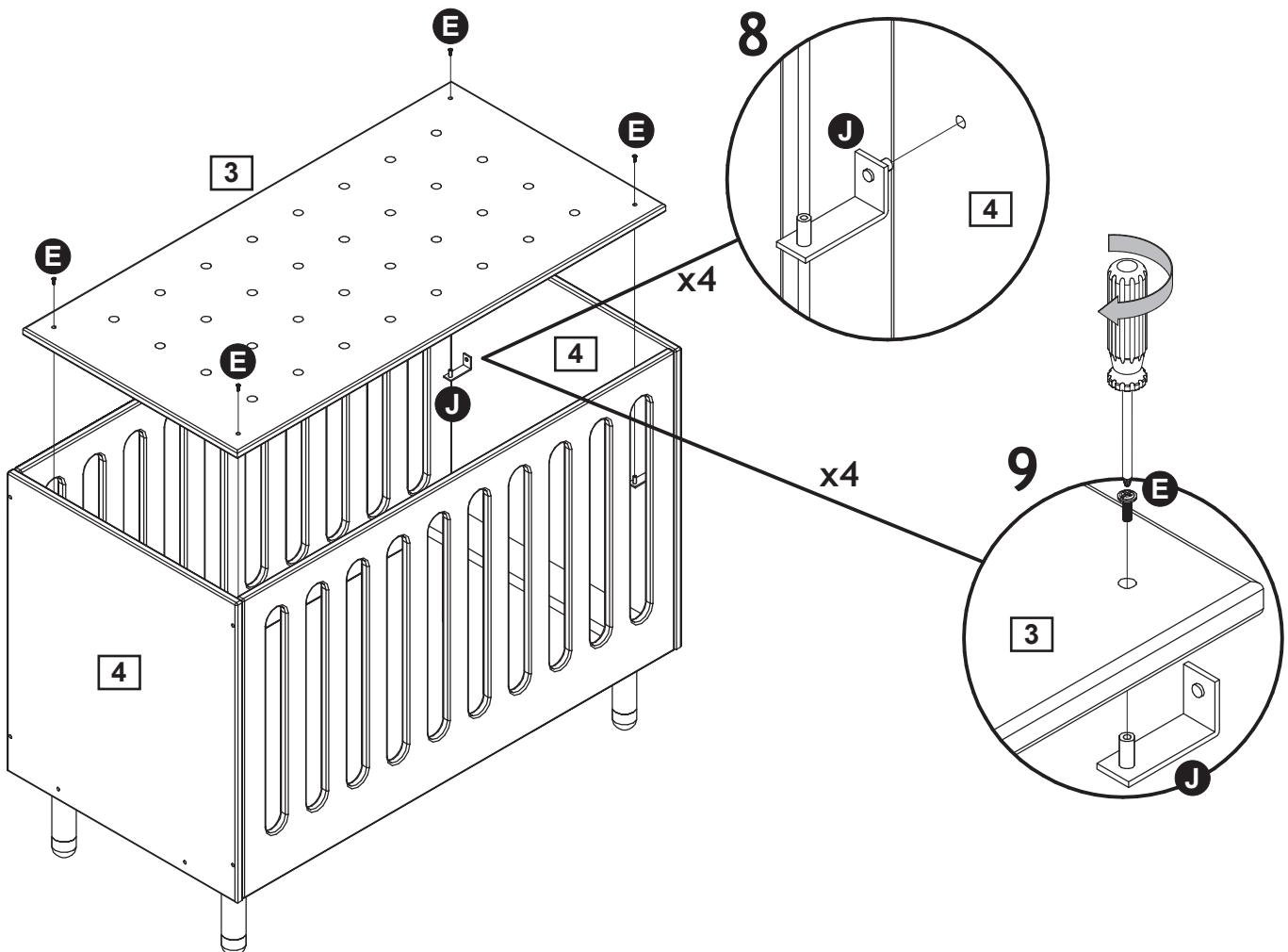
For indoor
domestic use

Scandinavian Design made in Estonia

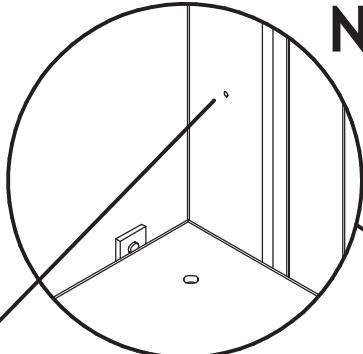




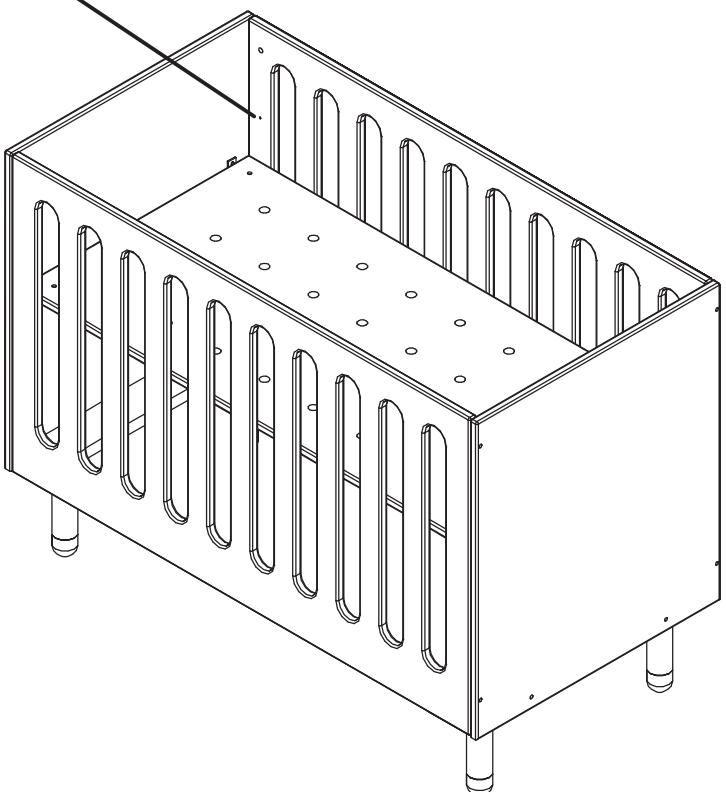


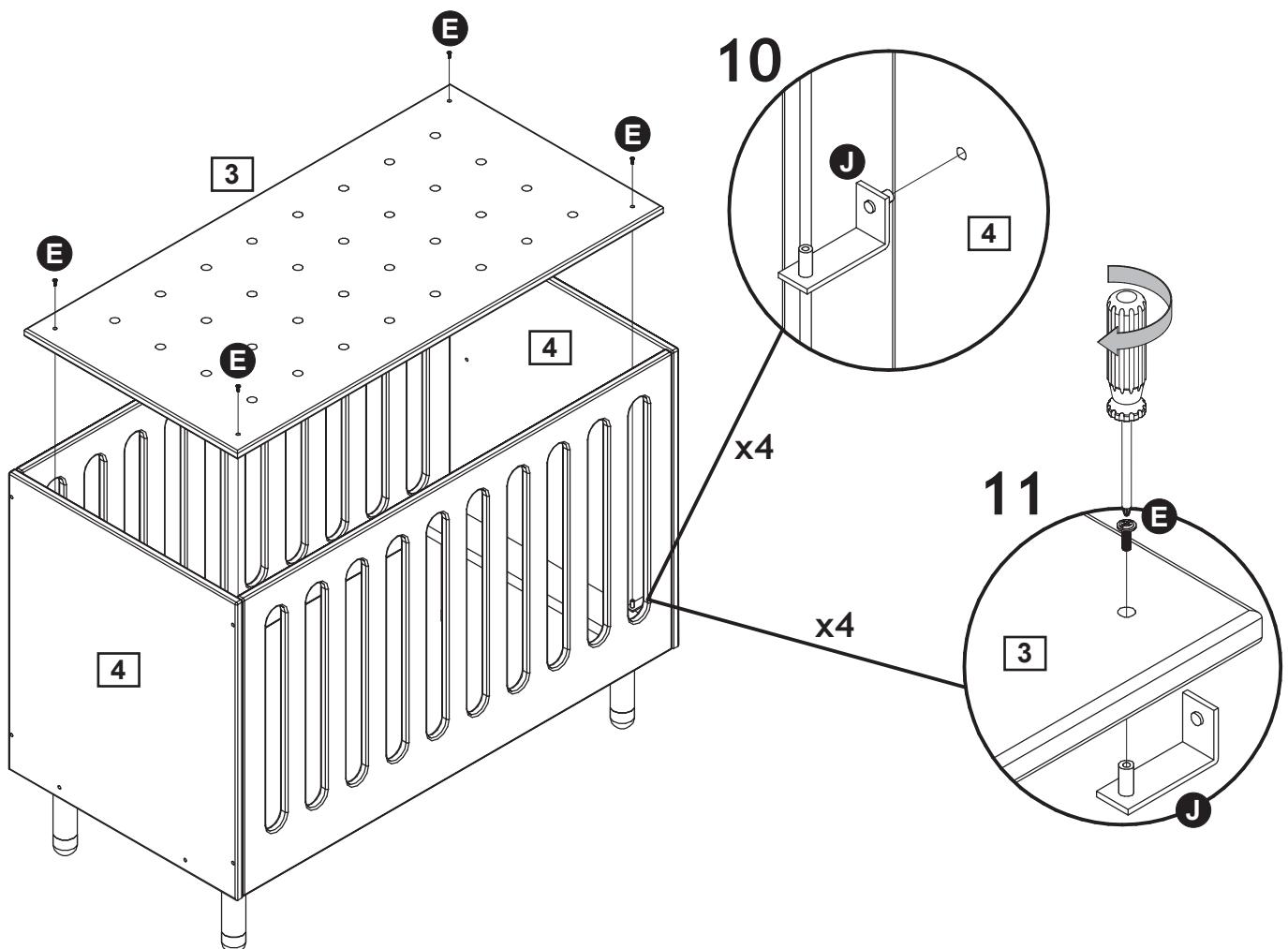


NB!

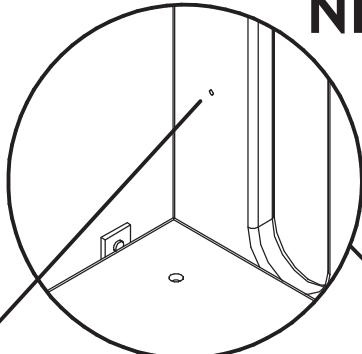


DK: Max. madrashøjde
GB: Maximum height of mattress
D : Max. Höhe der Matratza
F : Hauteur maximum du matelas
E : Altura del colchon maximo
NL: Maximale matrashoogte
I : Altezza massima del materasso
FI : Enimmäiskorkeus patja
GR: Μέγιστο ύψος του στρώματος
PL: Maksymalna wysokość materaca
PT: Altura máxima de colchão
RO: Înălțimea maximă a saltelei
RU: Максимальная высота матраса
CN: 床垫的最大高度
JP: マットレスの高さの最大値
KR: 매트리스의 최대 높이

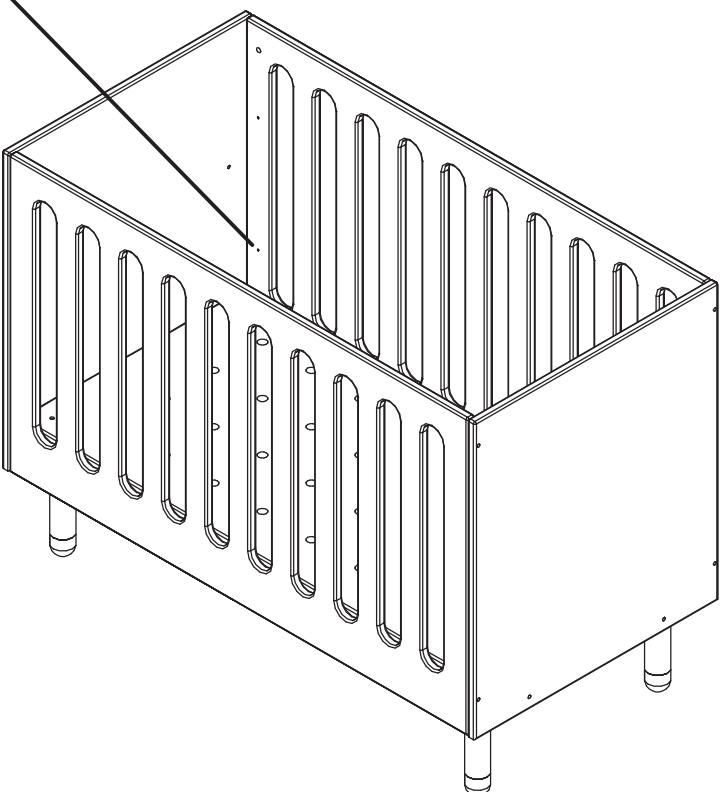




NB!



DK: Max. madrashøjde
GB: Maximum height of mattress
D : Max. Höhe der Matratza
F : Hauteur maximum du matelas
E : Altura del colchon maximo
NL: Maximale matrashoogte
I : Altezza massima del materasso
FI : Enimmäiskorkeus patja
GR: Μέγιστο ύψος του στρώματος
PL: Maksymalna wysokość materaca
PT: Altura máxima de colchão
RO: Înălțimea maximă a saltelei
RU: Максимальная высота матраса
CN: 床垫的最大高度
JP: マットレスの高さの最大値
KR: 매트리스의 최대 높이



GB

WARNING

Failure to follow these warnings and instructions could result in serious injury or death

- Child can become entrapped and die when improvised netting or covers are placed on top of product. Never add such items to confine child in product.
- The cot, including side rails, must be fully erected prior to use.
- Strings can cause strangulation! Never place items with a string around a child's neck such as hood strings or pacifier cords.
Never suspend strings over product or attach strings to toys.
- Discontinue use of cot when child is able to climb out or reaches the height of 35 in. (890mm).
- Never place product near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
- When child is able to pull to standing position, set mattress/base to lowest adjustment position and remove bumper pads, large toys, and other objects that could serve as steps for climbing out.
- Never use this product if there are any loose or missing fasteners, loose joints, broken parts or torn mesh/fabric. Check before assembly and periodically during use. Contact Flexa4Dreams A/S for replacement parts.
- Never substitute parts
- Never use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers not sold and intended for that purpose. They can cause suffocation.
- If refinishing, use a non-toxic finish specified for children's products.
- Never use a water mattress with this product.
- The lowest position of the cot base is always the safest. As soon as the baby can sit up or pull itself up, the cot base must be lowered.
- Make sure to keep medication, string, elastic, small toys or small items such as money out of reach from any position in the cot.
- Always provide the supervision necessary for the continued safety of your child. When used for playing, never leave child unattended.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their back to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- Use ONLY mattress/pad provided by the manufacturer which must be at least 55 in. long by 27½ in. wide and not more than 5½ in. thick and have the shape of the cot.
- Check proper fit of mattress. Should be not more than 5½ inches thick. The maximum gap between mattress and inside of crib border (or edge) should be no more than 1 inch.
- Do not use more than one mattress in the cot.

GB

WARNING

Strings can cause strangulation!

Do not place items with a string around a child's neck, such as hood strings or pacifier cords.
DO NOT suspend strings over a cot or attach strings to toys.

Suffocation hazard. Infants can suffocate.

- In gaps between an extra pad and side of the basinet/cradle.
- On soft bedding

NEVER add a mattress, pillow, comforter or padding. Use only the pad provided by the manufacturer.

DK

VIGTIG! GEM TIL FREMTIDIG BRUG. LÆS OMHYGGEDELT.

Babyssengen overholder den europæiske standard EN 716-1:2017 for sikkerhed og holdbarhed.

SENGBUNDEN:

Sengebunden er mest sikker i den laveste position og skal bruges i denne position, når barnet er gammelt nok til at sidde op.

MADRASSEN:

Madrassen må ikke overskride en tykkelse, der ved øverste position af bunden gør afstanden mindre end 200 mm fra madrassens overflade til sengekanten. Ved nederst position af bunden må afstanden ikke være mindre end 500 mm fra madrassens overflade til sengekanten. Madrassens tykkelse må ikke overskride max madrashøjde mærkningen på barnesengen. Anbefalet størrelse for madrassen: 140x70x7-10 cm.

ADVARSEL:

Vær opmærksom på risikoen forbundet med åben ild og andre kraftige varmekilder, fx elektriske varmeovne, gasovne osv., i nærheden af barnevognen. Brug ikke barnesengen, hvis en af delene er knækket, revet itu eller mangler, og brug kun reservedele der er godkendt af fabrikanten.

Efterlad ikke noget i barnesengen, og stil ikke barnesengen tæt ved noget, som barnet kan stå på, eller som frembyder fare for kvaelling eller strangulering, fx bånd, snore til rullegardiner/gardiner osv. Læg kun én madras i barnesengen.

VIGTIGT:

Alle monteringsbeslag skal strammes ordentligt og med jævn mellemrum. Vær omhyggelig med, at ingen skruer er løse, da et barn kan få fanget dele af sin krop eller sit toj (f.eks. snore, halskæder, bånd til suiter osv.), og dermed risikere at blive kvalt. Brug ikke barnesengen, når barnet selv kan kravle ud af den og derved undgå skader som følge af fald.

RÅD OM VEDLIGEHOLDELSE:

Tør af med en fugtig klud. Evt. større plætter fjernes med en fugtig svamp med sæbe. Undgå oplosningsmidler.

GB

IMPORTANT! RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

The cot meets the European EN 716-1:2017 standard for security and durability.

BED BASE:

The bed base is safest in the lowest position and should be used in this position as soon as the baby is old enough to sit up.

MATTRESS:

The thickness of the mattress should be such that the internal height (surface of the mattress to the upper edge of the bed frame) is at least 500 mm in the lowest position of the bed base and at least 200 mm in the highest position of the bed base. The thickness of the mattress should not exceed the maximum mattress height label on the cot.

Recommended mattress size: 140x70x7-10 cm.

WARNING:

Be aware of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires, etc. in the near vicinity of the cot. Do not use the cot if any parts is broken, torn or missing and use only spare parts approved by the manufacturer. Do not leave anything in the cot or place the cot close to another product, which could provide a foothold or present a danger of suffocation or strangulation, e.g. strings, blind/curtain cords, etc.

Do not use more than one mattress in the cot.

IMPORTANT:

All fittings should always be tightened properly and care should be taken that no screws are loose, because a child could trap parts of the body, or clothing (e.g. strings, necklaces, ribbons for babies' dummies), which would pose a risk of strangulation. Do not use the cot when the child can climb out of it and avoid injuries as a result of falls.

MAINTENANCE INSTRUCTIONS:

Cleaning with a wet cloth, use a sponge with soap to remove obstinate dirt. Avoid solvent and dilutions.

DE

WICHTIG! ZUM SPÄTEREN NACH-SCHLAGEN AUFBEWAHREN; SORGFÄLTIG LESEN.

Das Kinderbett entspricht dem Europäischen EN 716-1:2017 Standard für Sicherheit und Haltbarkeit.

BETRÖST:

Der Bettrost ist in der niedrigsten Position am sichersten und sollte in dieser Position verwendet werden, sobald das Baby alt genug ist, um zu sitzen.

MATRATZE:

Die Stärke der Matratze sollte so gewählt werden, dass die interne Höhe (von der Oberfläche der Matratze zum oberen Ende des Bettrahmens) in der niedrigsten Position des Bettrostes mindestens 500 mm beträgt, und in der höchsten Position des Bettrostes mindestens 200 mm. Die Stärke der Matratze sollte die maximale Markierung für die Matratzenhöhe auf dem Kinderbett nicht überschreiten. Empfohlene Matratzengröße: 140 x 70 x 7 - 10 cm.

WARNUNG:

Beachten Sie das Risiko von offenem Feuer und anderen starken Hitzequellen, wie elektrische Heizstäbe, Gasfeuer, etc. in der unmittelbaren Umgebung des Kinderbetts. Nutzen Sie das Kinderbett nicht, wenn Teile davon defekt oder gerissen sind, oder ganz fehlen, und nutzen Sie nur Ersatzteile, die vom Hersteller als geeignet gekennzeichnet wurden. Lassen Sie nichts im Kinderbett liegen und platziieren Sie das Kinderbett nicht nahe an einem anderen Produkt, dass einen Halt bieten könnte, oder eine Erstickungs- oder Strangulationsgefahr darstellt, wie z. B. Schnüre, Gardinenkordeln, etc.

Legen Sie nicht mehr als eine Matratze auf einmal in das Kinderbett.

WICHTIG:

Alle Teile sollten anständig befestigt sein und es muss darauf geachtet werden, dass alle Schrauben gut festgezogen sind, ein Kind könnte sonst mit einem Körperteil oder der Kleidung (z. B. Schürze, Ketten, Schleifen) hängen bleiben, was zu einer Strangulation führen könnte. Benutzen Sie das Kinderbett nicht, wenn das Kind herausklettern kann und vermeiden Sie Verletzungen durch Herausfallen.

WARTUNGSANLEITUNG:

Mit einem feuchten Lappen säubern, nutzen Sie einen mit Seife getränkten Schwamm für hartnäckigere Verschmutzungen. Nutzen Sie keine Lösungsmittel oder Verdünner.

FR

IMPORTANT - À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTRÉIEURE - À LIRE SOIGNEUSEMENT.

Le lit d'enfant est conforme à la norme européenne EN 716-1:2017 pour la sécurité et la résistance.

BASE DE LIT:

La base de lit est sûre dans la position la plus basse et doit être utilisée dans cette position dès que le bébé est assez âgé pour s'asseoir.

MATelas:

L'épaisseur du matelas doit être telle que la hauteur interne (surface du matelas au bord supérieur du cadre de lit) soit au moins de 500 mm dans la position la plus basse de la base de lit et d'au moins 200 mm dans la position la plus haute de la base de lit.

L'épaisseur du matelas ne doit pas dépasser la hauteur maximum de matelas étiquetée sur le lit d'enfant.

Taille de matelas recommandée: 140x70x7-10 cm.

AVERTISSEMENT

Soyez conscient du risque d'un feu de cheminée ou d'autres sources de forte chaleur, telles que les radiateurs électriques, les radiateurs à gaz etc. dans la proximité du lit d'enfant. N'utilisez pas le lit d'enfant si l'une de ses parties est cassée, déchirée ou manquante et réutilisez que des pièces détachées approuvées par le fabricant. Ne laissez rien dans le lit d'enfant ou ne placez pas le lit d'enfant près d'un autre objet pouvant servir de pied ou présenter un danger de suffocation ou d'étouffement, par exemple des ficelles, des cordons de store/rideau etc. N'utilisez pas plus d'un matelas dans le lit d'enfant.

IMPORTANT:

Tous les pièces doivent être correctement serrées et un soin doit être pris pour qu'aucune vis ne soit lâche, parce qu'un enfant peut prendre des parties de son corps, ou de son habillement (par exemple ficelles, colliers, rubans de tête), qui poseraient un risque d'étouffement. N'utilisez pas le lit d'enfant quand l'enfant peur en sortir en grimant, cela évitera les risques de blessure par chute.

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN:

Nettoyez avec un tissu humide, utilisez une éponge avec du savon pour enlever la poussière obstinée.

Évitez les solvants et les dilutions.

ES

IMPORTANTE! CONSERVAR PARA REFERENCIA FUTURA, LEER CON ATENCIÓN.

La cuna cumple con el estándar europeo EN 716-1:2017 de seguridad y durabilidad.

BASE DE LA CAMA:

La base de la cama es más segura en la posición más baja y debe usarse en esta posición en cuanto el bebé tenga edad suficiente para sentarse.

COLCHÓN:

El espesor del colchón debe ser tal que la altura interna (superficie del colchón hasta el borde superior del marco de la cama) sea al menos de 500 mm en la posición más baja de la base de la cama y al menos 200 mm en la posición más alta de la base de la cama. El espesor del colchón no debe superar la etiqueta de altura máxima del colchón en la cuna. Tamaño recomendado del colchón: 140x70x7-10 cm.

ADVERTENCIA:

Tenga en cuenta el riesgo de llama abierta y otras fuentes de calor fuerte, como estufas eléctricas, estufas a gas, etc. en las cercanías de la cuna. No use la cuna si están rotas algunas piezas, o desgarradas, o faltantes, y solo use piezas de repuesto aprobadas por el fabricante. No deje nada en la cuna ni coloque la cuna cerca de otro producto, que pueda brindar punto de apoyo o ser un peligro de asfixia o estrangulación, por ejemplo, cuerdas, cuerdas de cortinas/persianas, etc. No use más de un colchón en la cuna.

IMPORTANTE:

Todos los accesorios siempre se ajustarán correctamente y se tendrá cuidado de que ningún tornillo esté flojo, porque pueden quedar partes del cuerpo del niño atrapadas, o prendas del niño (cuerdas, collares, moños para bebés), que plantean un riesgo de estrangulación. No use la cuna cuando el niño pueda treparse para salir de ella y evite lesiones como resultado de las caídas.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

Limpieza con paño húmedo, use una esponja con jabón para remover la suciedad difícil de quitar. Evite solventes y diluciones.

NL

BELANGRIJK! ZORGVULDIG LEZEN EN BEWAREN.

Dit babybedje voldoet aan de Europese EN 716-1:2017 - norm voor veiligheid en degelijkheid.

BEDBODEM:

De bedbodem is het veiligst in de laagste stand en moet in deze stand worden gebruikt zodra uw kind oud genoeg is om te kunnen zitten.

MATRAS :

De matrasiëte moet zodanig zijn dat de binnenhoogte (bovenkant matras tot de bovenrand van het bedje) minimaal 500 mm bedraagt in de laagste stand van de bedbodem en minimaal 200 mm in de hoogste stand van de bedbodem. Het matras mag niet zo dik zijn dat deze voorbij de markering voor de maximale matrashoogte op het bedje komt. Aanbevolen maat van het matras: 140x70x7-10 cm.

WAARSCHUWING:

Kijk uit voor open vuur en andere warmtebronnen in de nabijheid van het babybedje, zoals elektrische straalkachels, gaskachels enz. Gebruik het babybedje niet als er onderdelen kapot of gebroken zijn of als er onderdelen ontbreken, en gebruik uitsluitend door de fabrikant goedgekeurde reserveonderdelen. Laat niets liggen in het babybedje en plaats het babybedje niet in de buurt van een product, dat aanleiding kan geven tot of een gevaar kan vormen voor verstikking of wurgsing, zoals touwtjes, halskettingen, gordijnen/jaloziekoorden enz. Niet meer dan één matras in het bedje gebruiken.

BELANGRIJK:

Alle bevestigingen moeten ten allen tijde goed zijn aangedraaid en u moet erop bedacht zijn dat er geen schroeven loszitten, omdat lichaamsdelen of kleding van uw kind verstrikt kunnen raken (bijv. touwtjes, halskettingen, koordjes van spenen), wat een gevaar voor verwringing kan opleveren. Gebruik het babybedje niet als uw kind eruit kan klimmen; vermijd verwondingen die kunnen ontstaan door vallen.

ONDERHOUDSINSTRUCTIES:

Schoonmaken met een vochtige doek, gebruik een spons met zeep voor het verwijderen van hardnekig vuil. Vermijd oplossings- en verdunningsmiddelen.



Product Declaration

Product: Children's furniture

Product No: Please refer to the label or the Assembly and User Instruction. The product code refers to the type, length and color of the product. As an example : "80-" · Bed ranges, "81-" · Board furniture ranges, "82-" · Accessories, "83-" · Accessories fabric / foam etc. Surface listings: "-1" · natural, "-2" · White, "-11" · Gray etc.

Technical

character and size: Please refer to the Assembly and User Instruction.

Main material: European Pinewood, Oak, Ash or MDF

Lacquer: Water soluble UV lacquer complying with the EN standard

Glue: Glue complying with the EN standard

Metal parts: Coating complying with the EN71 standard, part 3

Production date: Please refer to the label on the outer package.

Furniture products from FLEXA® are tested according to relevant European and American safety standards, e. g. EN, CE, GS, and CFR. Furthermore, FLEXA's products are tested by the China National Quality Supervision Center for Furniture and complying with the GB28007-2011 children furniture standard in China and other relevant standards. Also, we comply with the EN717 concern the formaldehyde release.

Assembly

and spare parts: Please refer to the Assembly and User Instruction.

Maintenance: Please refer to the Assembly and User Instruction.



Quality materials FLEXA insists on the highest quality and sustainability as a standard when we make furniture. For example, we only use the highest quality wood from sustainable forests in Scandinavian. We are thereby ensuring that only the very best material is used for our furniture.



5-year guarantee FLEXA's aim is always to deliver the highest quality and safety. That is why we provide a 5-year guarantee against manufacturing defects on all our furniture. The guarantee does not cover damage to the lacquer surface caused by knocks or wear and tear.



Lacquer FLEXA furniture is surface treated with lacquer several times to give our furniture an optimal and elegant finish. At the same time it makes our furniture robust and more resistant to signs of wear and tear. FLEXA is only using eco-friendly water-based lacquer and UV lacquer, which meets the EU standard for lacquer.



Colour differences Many FLEXA furniture is made of solid wood or part of it is in solid wood and natural differences in colour may appear between individual products. This is only natural since wood is a living product. All FLEXA textiles are made of natural products. Natural differences in colour may occur.



Non-toxic furniture FLEXA cherishes the health of your child, given that all FLEXA furniture is tested according to the strict international safety standards EN71-3, DIN717-3, DIN 53160, GB28007-2011 children furniture standard in China and other relevant standards. Your guarantee of non-toxic furniture.

Children's furniture from the Danish company, FLEXA, is designed by FLEXA according to Scandinavian design traditions. The wood furniture are manufactured by FLEXA in Europe and sold worldwide.

FLEXA® and the FLEXA® logo are trademarks of Flexa4Dreams Holding A/S.

For three years old or above. Only for adult to assemble.

Manufacturer: FLEXA4Dreams Holding A/S, Denmark

Address: Fredensgade 36, 8000 Aarhus C, Denmark

Tel: +45 7668 8055 **Fax:** +45 7668 8069

Email: flexa@flexa.dk

Website: www.flexaworld.dk